

## Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieser Edelstahl-Funk-Wanduhr. Dank beleuchtetem Ziffernblatt und großen Ziffern sehen Sie auch Dunkeln genau, wie spät es ist.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihre neue Funk-Wanduhr optimal einsetzen können.

### Lieferumfang

- Edelstahl-Funk-Wanduhr
- Bedienungsanleitung

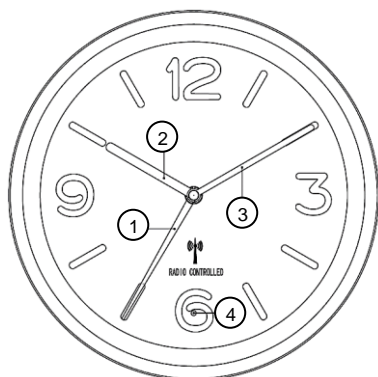
Zusätzlich benötigt:

5 x Batterie Typ AA (z.B. PX-1571)

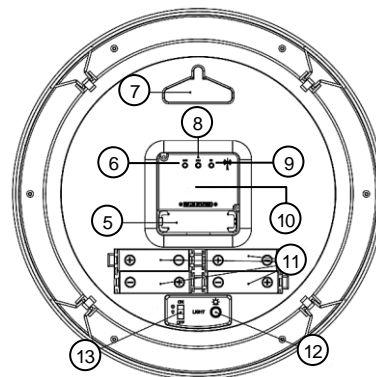
### Technische Daten

Stromversorgung	Uhr	1 x Batterie Typ AA
	Beleuchtung	4 x Batterie Typ AA
Funk-Frequenz	N/A	
Max. Sendeleistung	N/A	
Beleuchtungs-Stufen	2	
Zeiteinstellung	per Funk	✓
	Manuell	✓
Maße (Ø x H)	25,5 x 4,3 cm	
Gewicht	895 g	

### Produktdetails



- |                  |                 |
|------------------|-----------------|
| 1 Sekundenzeiger | 3 Minutenzeiger |
| 2 Stundenzeiger  | 4 Licht-Sensor  |



- |                        |                             |
|------------------------|-----------------------------|
| 5 Batteriefach 1 (Uhr) | 10 Schutz-Nadel             |
| 6 M.SET-Taste          | 11 Batteriefach 2 (Licht)   |
| 7 Öse                  | 12 Test-Taste (Licht)       |
| 8 RESET-Taste          | 13 Ein/Aus-Schalter (Licht) |
| 9 REC-Taste            |                             |

### Batterien einsetzen / wechseln



**HINWEIS:**

Uhr und Beleuchtung werden aus unterschiedlichen Stromquellen gespeist.

#### Uhr

1. Drehen Sie Ihre Uhr um.
2. Nehmen Sie gegebenenfalls die alte Batterie aus dem Batteriefach 1 heraus.
3. Setzen Sie eine neue Batterie des Typs AA (Mignon) in das Batteriefach 1 ein. Achten Sie dabei auf die Angaben zur Polarität im Batteriefach.

#### Beleuchtung

1. Drehen Sie Ihre Uhr um.
2. Nehmen Sie gegebenenfalls die alten Batterien aus dem Batteriefach 2 heraus.
3. Setzen Sie vier neue Batterien des Typs AA (Mignon) in das Batteriefach 2 ein. Achten Sie dabei auf die Angaben zur Polarität im Batteriefach.

### Montage

Achten Sie bei der Wahl des Montageorts, dass mindestens 1,5 m Abstand zwischen Ihrer Uhr und Funkstörquellen wie z.B. TV-Geräten liegen. Die Beleuchtung wird über den Licht-Sensor reguliert. Bringen Sie Ihre Uhr nicht in der Nähe von nächtlichen Lichtquellen an. Diese können den Licht-Sensor beeinträchtigen.

1. Bohren Sie an der gewünschten Stelle ein Loch.



**ACHTUNG!**

**Achten Sie darauf, dass an der gewählten Bohrstelle keine Leitungen oder Rohre verlaufen. Dies kann zu Verletzungen oder Umgebungsschäden führen!**

2. Setzen Sie eine Schraub in das Bohrloch ein. Der Schraubkopf sollte noch weit genug aus der Wand hervorragen, dass die Uhr daran aufgehängt werden kann.
3. Hängen Sie Ihre Uhr mit der Öse an der Schraube auf.

### Verwendung



**HINWEIS:**

Entfernen Sie vor dem ersten Gebrauch die Schutz-Nadel (10).



#### Automatische Zeiteinstellung

**HINWEIS:**

Starten Sie die Funksignalsuche am besten in der Nähe eines Fensters, auf jeden Fall aber fernab von Störquellen. In Räumlichkeiten mit Eisenbeton-Wänden ist das Funksignal sehr schwach.

1. Setzen Sie die Batterien ein.
2. Die Zeiger der Uhr bewegen sich auf die 12-Uhr-Position. Die Suche nach dem Funksignal beginnt. Sekunden- und Minutenzeiger bewegen sich schnell im Uhrzeigersinn.



**HINWEIS:**

Die Funksignalsuche dauert max. 5 Minuten. Sollte in dieser Zeitspanne kein Signal gefunden werden, bricht die Uhr die Suche ab und startet sie eine Stunde später erneut.

3. Sobald ein Funksignal gefunden wurde, bewegen sich die Zeiger automatisch auf die aktuellen Positionen.



**HINWEIS:**

Die Funksignalsuche kann auch manuell gestartet werden. Halten Sie hierzu die **REC**-Taste gedrückt, bis sich der Minutenzeiger bewegt. Sollte die Funksignalsuche erfolglos bleiben, stellt sich die Uhr auf die vorherige Uhrzeit zurück.

**Manuelle Zeiteinstellung**

Sollte kein Funksignal gefunden werden können, kann die Uhrzeit auch manuell eingestellt werden. Sobald ein Funksignal empfangen wird, stellt sich die Uhr automatisch wieder dem Funksignal entsprechend ein.

1. Halten Sie die **M.SET**-Taste gedrückt, bis sich der Minutenzeiger bewegt (ca. 10 s).
2. Mit jedem weiteren Druck der **M.SET**-Taste bewegt sich der Minutenzeiger um eine Position im Uhrzeigersinn.
3. Stellen Sie durch wiederholtes Drücken der **M.SET**-Taste die aktuelle Uhrzeit ein.

**Hintergrundbeleuchtung**

Der Licht-Sensor sorgt dafür, dass die Beleuchtung nur im Dunkeln aktiviert wird.

- **Einschalten**  
Schalten Sie die Beleuchtung Ihrer Uhr ein, indem Sie den Ein/Aus-Schalter Richtung Position **ON** schieben. Sobald es dunkel wird, schaltet sich die Beleuchtung automatisch ein.
- **Beleuchtungs-Stufe**  
Stellen Sie die gewünschte Beleuchtungs-Stufe ein, indem Sie den Ein/Aus-Schalter auf das entsprechende Symbol schieben.



Stufe 1

Stufe 2

- **Beleuchtung testen**  
Mit Hilfe der Test-Taste kann die Beleuchtungs-Einstellung auch im Hellen getestet werden. Aktivieren Sie die Beleuchtung, indem die Test-Taste gedrückt halten.
- **Ausschalten**  
Schalten Sie die Beleuchtung Ihrer Uhr aus, indem Sie den Ein/Aus-Schalter auf die Position **OFF** schieben. Ihre Uhr wird im Dunkeln nicht beleuchtet.

**Uhr zurücksetzen**

Setzen Sie die Uhr zurück, indem Sie die **RESET**-Taste drücken. Alle Zeiger wandern zur Position 12. Sobald Ihre Uhr das nächste Funksignal empfängt, stellt sie sich entsprechend ein. Bleibt die Funksignalsuche erfolglos, stellen sich die Zeiger wieder auf die Position 12.

**Sicherheitshinweise**

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Alle Änderungen und Reparaturen an dem Gerät oder Zubehör dürfen nur durch den Hersteller oder von durch ihn ausdrücklich hierfür autorisierte Personen durchgeführt werden.
- Öffnen Sie das Produkt nie eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

**Wichtige Hinweise zur Entsorgung**

Dieses Elektrogerät gehört **nicht** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

**Konformitätserklärung**

Hiermit erklärt PEARL GmbH, dass sich das Produkt NX-5850-675 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU und der Funkanlagen-Richtlinie 2014/53/EU befindet.

*Kurtasz, A.*

Qualitätsmanagement  
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter [www.pearl.de/support](http://www.pearl.de/support). Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer NX-5850 ein.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:  
**[www.st-leonhard.info](http://www.st-leonhard.info)**  
Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.



## Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi cette horloge radio-pilotée en acier inoxydable. Grâce à son cadran lumineux et ses grands chiffres, vous pouvez même lire l'heure dans l'obscurité. Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

## Contenu

- Horloge murale radio-pilotée
- Mode d'emploi

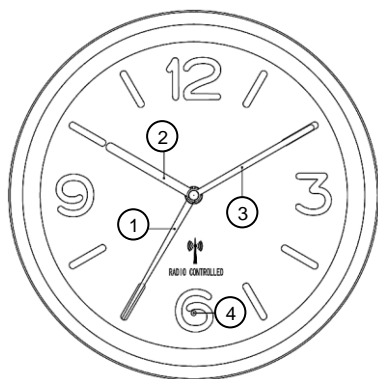
## Accessoires requis :

(disponibles séparément sur <http://www.pearl.fr>)  
5 piles AA

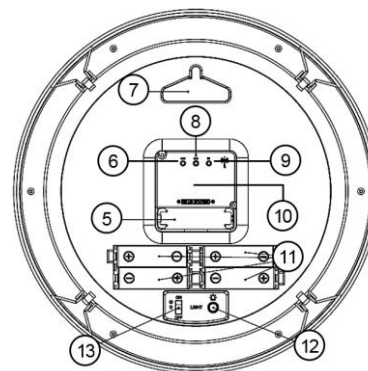
## Caractéristiques techniques

Alimentation	Horloge	1 pile AA
	Éclairage	4 piles AA
Fréquence sans fil		ND
Puissance d'émission max.		ND
Niveaux d'éclairage		2
Réglage de l'heure	Par ondes radio	✓
	Manuel	✓
Dimensions (Ø x H)		25,5 x 4,3 cm
Poids		895 g

## Description du produit



- |                         |                         |
|-------------------------|-------------------------|
| 1 Aiguille des secondes | 3 Aiguille des minutes  |
| 2 Aiguille des heures   | 4 Capteur de luminosité |



- |                                   |  |
|-----------------------------------|--|
| 5 Compartiment à pile 1 (horloge) | 10 Aiguille de protection              |
| 6 Bouton M.SET                    | 11 Compartiment à piles 2 (lumière)    |
| 7 Œillet                          | 12 Bouton Test (lumière)               |
| 8 Bouton RESET (réinitialisation) | 13 Interrupteur marche/arrêt (lumière) |
| 9 Bouton REC                      |  |

## Insérer/Remplacer les piles



NOTE :

*L'horloge et la lumière sont alimentées séparément en électricité.*

## Horloge

1. Retournez l'horloge.
2. Retirez le cas échéant la pile usagée du compartiment à pile 1.
3. Insérez une pile neuve de type AA (Mignon) dans le compartiment à pile 1. Respectez les consignes de polarité inscrites dans le compartiment à piles.

## Éclairage

1. Retournez l'horloge.
2. Retirez le cas échéant les piles usagées du compartiment à piles 2.
3. Insérez quatre piles neuves de type AA (Mignon) dans le compartiment à piles 2. Respectez les consignes de polarité inscrites dans le compartiment à piles.

## Installation

Lorsque vous choisissez le lieu de montage, veillez à ce qu'il y ait au moins 1,5 m de distance entre votre horloge et tout appareil pouvant perturber les ondes radio, tels qu'un téléviseur. L'éclairage est régulé par le capteur de luminosité. Ne fixez pas votre horloge à proximité de sources de lumière nocturnes. Celles-ci pourraient perturber le capteur de luminosité.

1. Percez un trou à l'endroit choisi.



**ATTENTION !**

**Assurez-vous qu'aucun câble ou conduit ne se trouve à l'endroit que vous avez choisi de percer. Cela pourrait causer des blessures physiques et/ou des dommages matériels !**

2. Insérez une vis dans le trou percé. La tête de la vis doit sortir suffisamment du trou pour pouvoir y suspendre l'horloge.
3. Suspendez l'horloge à la vis, à l'aide de l'œillet.

## Utilisation



NOTE :

Avant la première utilisation, enlevez l'aiguille de protection (10).

## Réglage automatique de l'heure



NOTE :

*De préférence, lancez la recherche de signal radio à proximité d'une fenêtre, et dans tous les cas à distance de toute source potentielle d'interférences. Dans les locaux constitués de murs en béton armé, le signal radio est très faible.*

1. Insérez les piles.
2. Les aiguilles de l'horloge se placent en position 12h00. La recherche du signal radio démarre. Les aiguilles des secondes et des minutes se déplacent rapidement dans le sens des aiguilles d'une montre.



NOTE :

*La recherche de signal radio dure 5 minutes maximum. Si aucun signal n'est trouvé durant ce laps de temps, l'horloge interrompt la recherche et réessaie une heure plus tard.*

3. Dès qu'un signal radio a été trouvé, les aiguilles se déplacent automatiquement vers la position correspondante.



#### NOTE :

La recherche de signal radio peut également être effectuée manuellement. Pour ce faire, maintenez le bouton **REC** enfoncé jusqu'à ce que l'aiguille des minutes se déplace. Si la recherche de signal radio ne réussit pas, l'horloge revient automatiquement à l'heure affichée précédemment.

#### Réglage manuel de l'heure

Si aucun signal radio n'a pu être trouvé, vous pouvez aussi régler l'heure manuellement. Dès qu'un signal radio est reçu, l'horloge se règle alors automatiquement en fonction de ce signal.

- Maintenez le bouton **M.SET** enfoncé jusqu'à ce que l'aiguille des minutes se déplace (env. 10 s).
- À chaque nouvelle pression du bouton **M.SET**, l'aiguille des minutes se déplace d'un cran dans le sens des aiguilles d'une montre.
- Réglez l'heure actuelle en pressant de façon répétée le bouton **M.SET**.

#### Rétroéclairage

Le capteur de luminosité veille à ce que l'éclairage ne soit activé que dans l'obscurité.

- Allumer**  
Activez l'éclairage de votre horloge en faisant glisser le commutateur marche/arrêt vers la position **ON**. Dès qu'il fait sombre, l'éclairage s'active automatique.
- Niveau d'éclairage**  
Spécifiez le niveau d'éclairage souhaité en faisant glisser le commutateur marche/arrêt vers le symbole correspondant.



Niveau 1



Niveau 2

- Tester l'éclairage**  
À l'aide du bouton **Test**, vous pouvez tester le réglage de l'éclairage même en plein jour. Activez l'éclairage en pressant le bouton Test de façon prolongée.

- Éteindre**  
Désactivez l'éclairage de votre horloge en faisant glisser le commutateur marche/arrêt vers la position **OFF**. Votre horloge reste éteinte dans l'obscurité.

#### Réinitialiser l'horloge

Pour réinitialiser l'horloge, appuyez sur le bouton **RESET**. Toutes les aiguilles se placent sur le 12. Dès que l'horloge reçoit le signal radio suivant, elle ajuste automatiquement l'heure en conséquence. Si la recherche de signal radio reste sans résultat, les aiguilles reviennent se placer sur le 12.

#### Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- Toute modification ou réparation de l'appareil ou de ses accessoires doit être effectuée exclusivement par le fabricant ou par un spécialiste dûment autorisé.
- N'ouvrez jamais l'appareil, sous peine de perdre toute garantie. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une

mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.

- Sous réserve de modification et d'erreur !

#### Consignes importantes pour le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit **PAS** être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité.

Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

#### Déclaration de conformité

La société PEARL GmbH déclare ce produit NX-5850 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, 2014/30/UE, concernant la compatibilité électromagnétique, et 2014/53/UE, concernant la mise à disposition sur le marché d'équipements radioélectriques.

*Kurtasz, A.*

Service Qualité  
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

La déclaration de conformité complète du produit est disponible en téléchargement à l'adresse <https://www.pearl.fr/support/notices> ou sur simple demande par courriel à [qualite@pearl.fr](mailto:qualite@pearl.fr).

